APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE (Healthcare) (स्वास्थय देखपाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप APPLICATION DATE : 16 APPLICATION No.: K 11118 11634 अर्थेदन संख्या : AGE-YEARS 309-44 SEX fem NAME of APPLICANT : KANAL MONDAL आवेटक का माम 65 m FATHER'S/SPOUSE'S NAME: THAKURCHARN MONDAY पिरा/करुम्म का भाग PRESENT RESIDENCE ADDRESS गर्डपान आवारीय पता MAYA BASTIYA MILANI WEST BENGA PARGAMAY PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: 1415 STUTTED VIII AS PROVE UNEMPLOYED OCCUPATION: MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित) ब्यवसाय TOTAL ANNUAL INCOME-(Attach Proof of Income) NIL नुस वार्षिक अवय (आप का साध्य संसम्न) PAN No. 1415 GUID WEST ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आप कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सदी का निरान सगाये। डां / नडी FAMILY DETAILS WELT TORY Name of Family Member Age (Years) Relation with Applicant St. No. अवेदक के साथ सम्बध उम्र (धर्व) **हि**र्ग क्रम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम MANATT MONDAY SHUGHHER BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सडायत के लिये विनति आधार **BPL Card** EWS Certificate (Attach Certificate Copy) Ration Card (Attach Copy) Any Other Basis/Proof (Attach Card Copy) उपपोक्त कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अस्य अस्य का प्रमाण पत्र अन्य कोई साक्ष्य (प्रधान का भी अन्य प्रति संतान करे। (प्रमाण पत्र की छत्या प्रति संलग्न करे। (प्रयाम पर की कारा प्रति संतान करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहावता हेतु किये गये विनती का उर्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्प्राल्प्रहॉक्टर से जारी को गई प्रतिवेदन सूची संलग्द क्रम संख्य JAGNOSIS - CATARACI - RE SURGERY-RE ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्वोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE Sr. No. श्री गई सहायत रही क्रम संख्य अन्य स्थोत का जब

DECLARATION by APPLICANT: आपेएस द्वार पोपण पर:

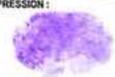
- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- मैं पोक्य कहा है कि इस प्रारम में दिये गये सभी विवास मेरी व्यवकारी के अनुसार सत्य एवं गती है। यदि कोई विवास एवं कपन अग्रत्य पाम कहा है तो मेरी सहस्रत निराद की वा सकती है।
- 2) मेरे हुन को समाम्या ग्रांग "कॉरिंग्स फारन्येशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उससे उदेशन की पूर्व के लिये किया अवेग, जो इस प्रारूप में भए ग्रांस है।
- मैं पुष्ट करत हैं कि जिस सहस्त्र हेंदु यह प्रार्थण की गई है, उस ग्रांस कर असिक का सकत दिनता किशों अन्य ग्रांत्रियोक्करवीमा कारनी से न तो तिथा है और न ही प्रदेश में सूचा

AGREEMENT by APPLICANT (SURES DO WOL)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रत्य पर अपने इत्ताक्षर च अंगते की काप समावत, मैं (अपनेदक) अपनी सहस्ति की पुष्टि करता है एवं "कोशिका फाउँडेसन और उसके न्याकीयों " को अधिकृत करता है कि मेरा प्रत्य, पात, पोठी और वो विवरण इस प्रत्य में चेचित है, उसे "कोशिका" एवन् न्यामी, एन, चायका दूसने उद्देश्य में पुत्री गरिविधियों और उपलब्धियों के सिथे किसी भी प्रत्य मान्यव में प्रत्य करते में तिए अधिकृत है।
- 2) मैं (आनंदक) इस बात में सहयत हैं कि मेरा पाम, पता, फोटो और विकाश को कि सहायता के उद्देशमों से प्रार्थित है मुझे स्वतः सहायता का इकदार नहीं करता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यांगमों का निर्मय और आध्यकार्थ कोया।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

अवेदक के हाताधा या अंतरे का निशान



AGREEMENT by HOSPITAL (FREE DE WOL)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will

and a substance and the control of the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकृत, इस्तरक्षण की और से मामनेपीमी को "विशिष मानवार है हिम्मीस की करते हैं, मिसे इस (इस्तरास) निम्म करते से कुम क मर्गक्र करते हैं।

है पर अध्यक्ष है जिस के अर व समानिक पानका पानका ने पानका है। सामानिक हु अपनारत को कता है, जिसे हम (हरस्तात) निज प्रकार से क्ष्य व स्थानक करते हैं। 1) यह कि न तो कर्मन और न हो प्रविध्य में विदिध सहायता किसे गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य सर्वेद से उस्तर रंगी/भागले में लेने का ले हैं, जैसे कि इपने "कोरीतक फाउन्देसन" है। क्षित्र का विनाद अतिकार कर के सन्यय में "कोरीतक फाउन्देसन" है। यह "कोरीतका फाउन्देसन" है। क्षित्र अपनारत विनाद अतिकार के सम्ययत है से अस्यतत किसी अन्य स्थानका से सहस्था है। इस पूर्व में स्थान करा किसी अन्य सन्यापन से सहस्था लेने का अध्यक्ष प्रकार का की का सम्ययत है कि अस्यताल है कि अस्य स्थान में नहीं संग्राहित है। किसी क्ष्य का किसी अन्य स्थान में नहीं संग्राहिती।

2. "क्षेतिका परान्देशन" से तो गई सहस्ता फेवल दिक्षिय प्रकृष्टि की है। ऐसी पर इस्त्वाल द्वार दो गई सत्ता या किये गये उपचारप्रक्रिया का चुनाव ऐसी एवं इस्त्वाल के बीच का विषय है और "क्षेतिका फाउन्देशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दक्षण नहीं है। इसलिये इस्ताल में ऐसी के इलाव सुरक्षा और कारे करे की कारी क्रियेशमें ऐसी एवं इस्ताल की होती और "क्षेतिका" की कोई पुरिका या किम्पेशसी इस मामले में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तुति Date of Surgery (Agrowa) Kinkar Bagchi आरोगत को तर्राध FAU(Eye) REFSNES Hen. No. 344 - 3 (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory (Name of Dr. & Regn. No. with Starup) and Commit on behalf of Hospital) हास्टर का नाम य इस्तासर व एकि न नाम व पद इस्पडात अधिकृत अधिकारी भावरिक उपयोग हेत् FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्याचे इस्तक्षर 2 न्याची ह्यतास ।